



郑国治牧师博士编著

处世若大梦，胡为劳其生？  
所以终日醉，颓然卧前楹。  
觉来眊庭前，一鸟花间鸣。  
借问此何时？春风语流莺。  
感之欲叹息，对酒还自倾。  
浩歌待明月，曲尽已忘情。

《译文》：

“人生在世如一场大梦，有什么必要辛劳终生。所以我整天沉醉在酒里，醉倒就如一堆烂泥卧在前庭。醒来向庭院中看去，一隻鸟儿正在花间飞鸣。请问这已是什麽时候？春风只顾与流莺细语声声。对此我真想发一通感慨，但还是对酒自饮自倾。高歌一曲邀请天上的明月，曲终又使我沉醉忘情。”



中国名人

### 曹操

曹操(155~220)即魏武帝，字孟德，小名阿瞞、吉利，沛国譙(今安徽省亳州市)人。东汉末年杰出的政治家、军事家、文学家、诗人，汉族。也是东汉奸臣，在政治军事方面，曹操消灭了众多割据势力，统

一了中国北方大部分区域，并实行一系列政策恢复经济生产和社会秩序，奠定了曹魏立国的基础。文学方面，在曹操父子的推动下形成了以三曹(曹操、曹丕、曹植)为代表的建安文学，史称建安风骨，在文学史上留下了光辉的一笔。

曹操在北方屯田，兴修水利，解决了军粮缺乏的问题，对农业生产的恢复有一定作用；用人唯才，罗致地主阶级中下层人物，抑制豪强，加强集权。所统治的地区社会经济得到恢复和发展。精兵法，著《孙子略解》、《兵法接要》、《孟德新书》等书。



父母在，不遠游，游必有方。



【注释】《里仁》篇。在：指在世，活着的时候。游：出游。方：去处。

【鉴赏】这句话实质上还是儒家孝悌观念的反映。守在父母身边，膝下承欢被认为是孝子之道。因此，古人父母健在时一般不轻易出门远游，即使远游也一定告诉父母要去哪里，以免父母担心牵挂。中国人一向重视孝道，认为侍奉父母是儿女应尽的职责。一旦父母亡故，即使千里万里也要回家奔丧。如果死于异乡，一定要把灵柩迁回故乡埋葬，这是中国人的传统习俗。

### 发人省思的中国俗语 (五)

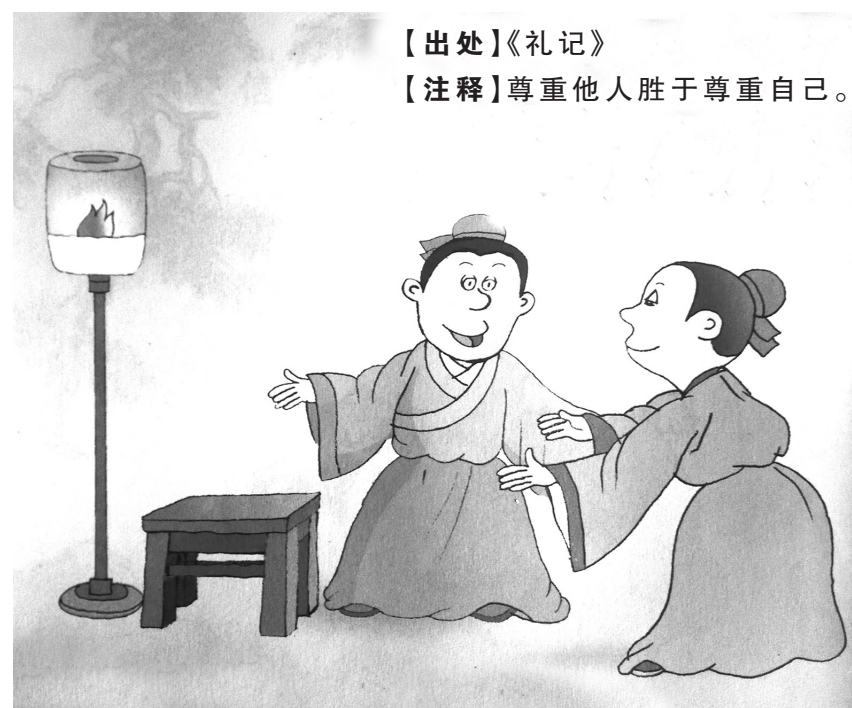
- 俗话说：小不忍则乱大谋；  
可俗语又说：不蒸馒头蒸(争)口气！
- 俗话说：人人为我，我为人人；  
可俗语又说：人不为己，天诛地灭！
- 俗话说：不入虎穴，焉得虎子；  
可俗语又说：老虎屁股摸不得！
- 俗话说：百善孝为先；  
可俗语又说：忠孝不能两全！
- 俗话说：人定胜天；  
可俗语又说：天意难违。
- 俗话说：明人不做暗事；  
可俗语又说：兵不厌诈！



### 名家名言

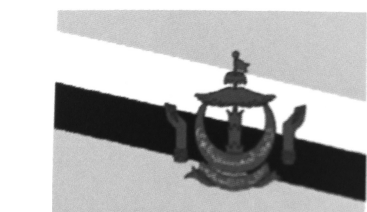


贵先人而贱己，而后己。



【出处】《礼记》

【注释】尊重他人胜于尊重自己。



俞庆在  
文莱



丙申秋月文莱俞庆在书

厚德载物



保持社交距离  
分开坐

